Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	**Dzos Volants**	**2L**
CLUB 2	**Capolago Flyers II**	**2L**

Lieu / Ort Location / Luogo	**Bussy**	Date / Datum Date / Data	**17.09.2023**
Start / Beginn Début / Inizio **13:04**	End / Ende Fin / Fine **15:12**	Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	**POD019**
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro	X	Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	75

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	223069	CHAVAILLAZ Leonor	
Official scorer Marqueur	223900	GUERRY Eveline	
Referee 1 Arbitre 1	9230	JORNOD Jérémy	
Referee 2 Arbitre 2	207001	BAYARD Patrice-Martial	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2	FINAL CLUB 1	FINAL CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	2	7	4
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	2	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: **Dzos Volants**	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	0	CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	0	0		

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Dzos Volants

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
73	C	VILLADONIGA Pablo					217076
97	A	MARCHAND Nathan					217075
32	G	SANSONNENS Antoine		X	X	X	219321
	G						
72		CORMINBOEUF Aurélien					216807
90		AYER Simon					215610
13		MARMY Denilson					211251
22		NIEDERHAUSER Kevin					212350
19		CETRANGOLO Jonathan					206010
70		MOSER Jocelyn					206008
75		SANSONNENS Matthieu					216077
98		SAVARY Hugo					214237
51		GENTIZON Adrien					223005
99		SANCHEZ Marc					202008
40		FISCHER Marc					223120

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	217074
	VILLADONIGA Hugo			

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
15:07	40	97	1				
23:58	72		2				
30:29	13	72	3				
37:08	98		4				
45:58	13	72	5				
50:04	72	40	6				
59:54	51		7				
				TOTAL		7	
TIME OUT				X		X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
02:15	99	2	00:00	04:15	H
24:57	13	2	00:00	26:43	B1
TOTAL				4 min	

2 Capolago Flyers II

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
10	C	ZANDA Francesco					205124
7	A	MANZOCCHI Pietro					205180
22	G	COREGGIOLI Didier		X	X	X	218894
50	G	ROSSI Mariano					3240
96		VALLI Pascal					2124
4		GENINI Daniele					2311
81		SOLER Marco					211120
51		COREGGIOLI Yari					217206
24		BERNASCONI Natan					218896
38		FELAPPI Mattia					221009
76		BIANCHI Giovanni					217204
60		PASQUALINO Etienne					222732

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	202523
	HÜRSCHLER Walter			

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
11:29	96	38	1				
17:39	76		2				
23:40	81		3				
26:43	96	81	4				
				TOTAL		4	
TIME OUT					X	X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
07:19	38	2	00:00	09:19	H
16:37	60	2	00:00	18:37	B2
18:16	76	2	00:00	20:16	B2
29:10	38	2	00:00	30:29	S1
31:58	60	2	00:00	33:58	A
45:55	24	2	00:00	45:58	J1
TOTAL				12 min	